



NEWS RELEASE

FOR IMMEDIATE RELEASE

CONTACT: María Peinado
Public Health Information Officer
mariapeinado@co.imperial.ca.us

DATE: Monday, October 12, 2020

PHONE: (442) 265-1348

IMPERIAL COUNTY PREPARES FOR UPCOMING FLU SEASON

The Imperial County Public Health Department will offer flu shots at Drive-Thru Clinics Saturday October 31st and November 7th at the Imperial Valley Fairgrounds.

IMPERIAL COUNTY – The Imperial County Public Health Department announced that it will be offering flu shots Saturday, October 31st to individuals six months and older at a drive-thru vaccination event from 7:00 am to 10:00 am. A second drive-thru vaccination event will be held Saturday, November 7th at the same location and time. Public Health staff will be taking protective measures at the vaccination event and anyone arriving to the clinic with symptoms of COVID-19, will be unable to receive the vaccination on that day. Attendees are required to wear a face covering and encouraged to wear a short sleeve shirt. There is no cost for receiving the flu shot from the Imperial County Public Health Department this year.

Dr. Stephen Munday, Public Health Officer stated, “The flu vaccine takes about two weeks to become effective and the Public Health Department strongly advises all individuals who are eligible, to get their flu shots early to lessen their risk of contracting the flu this flu season and in preparation for the holiday season.” With COVID-19 continuing to be widespread in the community, it is important that individuals prevent the flu by receiving the flu shot to reduce the risk of becoming severely ill as a result of the flu.

Although the Public Health Department continues to be closed to the public, flu vaccine may be available with local physicians, community clinics and local pharmacies. Individuals who wish to receive the flu shot from their doctor will need to contact their healthcare provider directly about the availability of flu vaccine.

-- *more* --

Influenza (flu) is a contagious respiratory illness that can cause mild to severe illness. Signs and symptoms of the flu include fever, headache, extreme tiredness, dry cough, sore throat, runny or stuffy nose, and muscle aches. According to the U.S. Centers for Disease Control and Prevention (CDC), every year in the United States, on average 5% to 20% of the population gets the flu; more than 200,000 people are hospitalized from flu complications, and about 36,000 people die from the flu each year. Some people, such as older adults, young children, and people with certain health conditions, are at higher risk for suffering serious complications from the flu. The best way to prevent the flu is by getting vaccinated each year.

For more information regarding the flu clinics or the flu vaccine, please visit the Department's website at www.icpd.org. Information will also be available on Facebook and Twitter. To find a flu clinic, visit [Health Map Vaccine Finder](#).

###

(See attached flyer for detailed information)

Find us on Facebook, follow us on Twitter



/icpublichealth/



@ICpublichealth

FLU SHOT DRIVE-THRU CLINICS



Everyone 6 months of age or older should get a flu vaccine every season.

Saturday, October 31, 2020
Saturday, November 7, 2020
7:00 AM to 10:00 AM
Imperial Valley Fairgrounds
200 E. 2nd St., Imperial, CA 92251



Please wear a short sleeve shirt for the convenience of administering the flu shot. Individuals need to wear a face cover, arrive in a vehicle, and be able to drive through the designated clinic area.

www.icphd.org



COMUNICADO

PARA DIFUSION INMEDIATA

CONTACTO: María Peinado
Encargada de Información al Público
mariapeinado@co.imperial.ca.us

FECHA: lunes 12 de octubre del 2020

TEL: (442) 265-1348

EI CONDADO IMPERIAL SE PREPARA PARA LA TEMPORADA DE LA GRIPE

El Departamento de Salud Pública del Condado de Imperial ofrecerá la vacuna en eventos de vacunación por servicio vehicular los días 31 de octubre y 7 de noviembre en los terrenos de la Feria de Imperial.

CONDADO DE IMPERIAL – El Departamento de Salud Pública del Condado Imperial anuncio hoy que ofrecerá la vacuna contra la gripe el sábado, 31 de octubre a personas de seis meses de edad y mayores en eventos de vacunación por servicio vehicular de 7:00 am a 10:00 am. Un segundo evento tomara lugar el sábado, 7 de noviembre a la misma hora y lugar. El personal de salud pública tomará medidas preventivas en el evento de vacunación y cualquier persona que acuda con síntomas de COVID-19 no podrá recibir la vacuna ese día. El público que acuda debe usar cubrebocas y se les pide que utilicen camisas de manga corta. No habrá costo para recibir la vacuna del Departamento de Salud Pública este año.

El Dr. Stephen Munday, Médico Oficial de Salud Pública del Condado comento, “Dado que la vacuna contra la gripe se tarda más o menos dos semanas para tomar efecto, el Departamento de Salud Pública les pide a las personas que reúnen los requisitos, que reciban la vacuna de manera temprana para reducir el riesgo de contraer la gripe en los próximos meses y en preparación para la temporada de los días festivos.” Con la presencia de COVID-19 en nuestra comunidad, es de suma importancia que las personas reciban la vacuna contra la gripe para reducir el riesgo de sufrir una enfermedad severa como resultado de la gripe.

El Departamento de Salud Pública del Condado de Imperial continúa cerrado por la pandemia más, sin embargo, la vacuna contra la gripe también está disponible en

-- **más** --

algunos consultorios médicos, las clínicas comunitarias, así como en algunas farmacias particulares. Las personas que deseen recibir la vacuna contra la gripe con su médico deben comunicarse directamente con su médico para informarse si tendrán la vacuna disponible.

La influenza es una enfermedad respiratoria contagiosa que puede causar enfermedades leves o graves. Los signos y síntomas de la gripe incluyen fiebre, dolor de cabeza, mucho cansancio, tos seca, dolor de garganta, secreción o congestión nasal y dolor corporal. Según los Centros de Control de Enfermedades Federal (CDC por sus siglas en inglés), cada año en los Estados Unidos, un promedio del 5% al 20% de la población se enferma con la gripe; más de 200,000 personas son hospitalizadas a causa de complicaciones por la gripe, y cerca de 36,000 personas fallecen a causa de la gripe. Algunas personas como los adultos mayores, niños pequeños, y personas con ciertas condiciones de salud, están en mayor riesgo de sufrir serias complicaciones a causa de la gripe. La mejor manera de prevenir la gripe es recibiendo la vacuna cada año.

Para mayores informes acerca de la campaña de vacunación, favor de visitar la página oficial del Departamento de Salud Pública en www.icphd.org. También se compartirá información en la página de Facebook y cuenta de Twitter del Departamento de Salud Pública del Condado de Imperial. Para encontrar información sobre lugares donde hay vacuna disponible, visite: [Health Map Vaccine Finder](#).

###

(Volante adjunto con información adicional)

Encuétranos en Facebook, Síguenos en Twitter



/icpublichealth/



@ICpublichealth

EVENTO DE VACUNACIÓN CONTRA LA INFLUENZA POR SERVICIO VEHICULAR



Todas las personas mayores de 6 meses de edad deben vacunarse contra la influenza cada temporada.

Sábado, 31 de octubre de 2020
Sábado, 7 de noviembre de 2020
7:00 AM a 10:00 AM
Terrenos de la Feria de Imperial
200 E. 2nd St., Imperial, CA 92251



Favor de usar camisa de manga corta para facilitar la administración de la vacuna contra la influenza. Se requiere usar un cubrebocas, llegar en un vehículo y poder conducir por la área designada de la clínica.

www.icphd.org